



Commune de Sanem

AVIS AUX HABITANTS

Par la présente, l'Administration Communale de Sanem a le plaisir de vous informer que l'entreprise « Lisé & fils » procédera aux travaux de mise en œuvre de la couche de roulement définitive dans la **rue de Limpach – rue de la Fontaine et rue Prince Jean à Soleuvre** comme suit:

- **Mardi, le 29 août 2017:** **STATIONNEMENT INTERDIT A PARTIR DE 08H00 !**
(Circulation autorisée riverains + autobus en date de ce jour)
- **Mercredi, le 30 août 2017:** **ROUTE BARREE + STATIONNEMENT INTERDIT**
A PARTIR DE 08H00 !
- **Jeudi, le 31 août 2017:** **JOUR DE RÉSERVE (suivant conditions météorologiques)**

Le ramassage des ordures sera effectué comme planifié dans toutes les rues concernées.

Comptant sur votre bonne compréhension pour tout désagrément en relation avec les prédicts travaux, veuillez agréer, Madame, Monsieur, l'expression de nos sentiments distingués.

MITTEILUNG AN DIE ANWOHNER

Hiermit möchten wir Ihnen gerne mitteilen, dass die Firma "Lisé & fils" die Erneuerung des Straßenbelages in der „**Rue de Limpach**“, „**rue de la Fontaine**“, und „**rue Prince Jean**“ in **Zolwer** wie folgt vornehmen wird:

- **Dienstag, den 29. August 2017:** **ABSOLUTES HALTEVERBOT AB 08:00 UHR !**
(die Straßen bleiben an diesem Tag für Anrainer und Busse befahrbar)
- **Mittwoch, den 30. August 2017:** **ABSOLUTES FAHR- UND HALTEVERBOT AB 08:00 UHR !**
- **Donnerstag, den 31. August 2017:** **ARBEITEN NUR FALLS NÖTIG**
(gemäß den Wetterbedingungen)

Die Entleerung der Mülltonnen in den betroffenen Straßen erfolgt wie gewohnt.

Wir bitten Sie, uns für eventuelle Unannehmlichkeiten während den oben genannten Arbeiten zu entschuldigen und danken Ihnen im Voraus für Ihr Verständnis.

Mit freundlichen Grüßen.

Georges Engel,
(Bourgmestre)
(Bürgermeister)

Myriam Cecchetti,
(Echevine)
(Schöffin)

Simone Asselborn-Bintz,
(Echevine)
(Schöffin)

Marco Goelhausen,
(Echevin)
(Schöffe)





Commune de Sanem

